



Pou Piblikasyon Imedya: 05/09/2023

GOUVÈNÈ KATHY HOCHUL

**PANDAN ANE AKADEMIK LAN KÒMANSE, GOUVÈNÈ HOCHUL RANN TÈS
COVID-19 AK MASK DISPONIB POU LEKÒL YO POU KENBE ELÈV NEW YORK
YO AN SEKIRITE**

Eta ap fè yon sondaj sou distri lekòl yo ak Konsèy Sèvis Edikatif Koperativ yo sou twous tès yo ak bezwen mask yo

Gouvènè Hochul konseye lekòl yo pou yo swiv konsèy CDC yo nan mitan rapò sou novo varyasyon ak ogmantasyon nan ka yo pandan ete sa a

Pandan elèv yo retounen lekòl semèn sa a, Gouvènè Kathy Hochul te anonse jodi a Eta New York ap mete twous tès rapid COVID-19 ak mask disponib pou distri eskolè yo ak Konsèy Sèvis Edikatif Koperativ (Boards of Cooperative Educational Services, BOCES) la pou si yo mande yo. Sa a vini nan mitan rapò sou novo varyant BA.2.86 la ak apre yon ogmantasyon nan ka COVID-19 yo ak kantite moun ki entène lopital ete sa a. Gouvènè Hochul ap konseye lekòl yo tou pou yo swiv [konsèy CDC](#) pou ede pwoteje elèv yo nan salklas la.

"Gras ak travay di lekòl New York yo, pwofesè yo, ak paran yo, nou kontribiye anpil pou asire elèv yo ka retounen nan salklas la san danje". **Gouvènè Hochul te deklare.** "Fè tès souvan pou COVID-19 se yon pati enpòtan nan kenbe timoun nou yo an sekirite epi anpeche yon epidemi, epi mwen pral kontinye travay pou asire distri lekòl nou yo gen resous yo bezwen pou bay yon anviwònman aprantisaj an pèsòn san danje pou elèv nou yo."

Semèn sa a, Eta pral fè sensibilizasyon nan Depatman Edikasyon Eta a ak Konsèy Sèvis Edikatif Koperativ (Cooperative Educational Services, BOCES) la pou fè sondajpou bezwen pou twous tès ak mask yo. Apre yo fin soumèt demand yo, Eta New York pral remèt tès yo mande yo ak mask N-95 ak KN-95 bay chak BOCES pou distribye nan distri lekòl yo.

Anplis de sa, Gouvènè Hochul ak Depatman Sante (Department of Health, DOH) Eta New York la rekòmande pou lekòl yo revize [direktiv lekòl CDC](#) aktyèl la pou prevansyon COVID-19 epi travay avèk depatman sante lokal payo pou aplike mezi sante publik ki efikas ak posib.

Komisè Sante Eta New York la, Doktè James McDonald, te deklare, "Pandan nou kòmanse nouveau ane lekòl la, epi yon lòt fwa ankò wè yon ogmantasyon nan COVID-19 atravè Eta a, mwen ankouraje tout elèv, pwofesè ak paran sonje tès COVID yo fasil pou itilize epi yo trè egzat. Konnen tou ke COVID se yon maladi ki ka trete. Si w gen sentòm, fè tès la. Si w teste pozitif, rete lakay ou epi rete lwen lòt moun, espesyalman moun ki vilnerab fas ak maladi grav. Epi, pou amelyore chans ou genyen pou w pa gen maladi grav, pale ak yon founisè swen sante sou tretman an. Mwen remèsyé Gouvènè Hochul paske li travay pou bay distri lekòl yo resous enpòtan pou asire timoun yo gen yon ane lekòl ki pote siksè epi ki an sekirite."

Komisè Edikasyon Eta New York la, Betty A. Rosa, te deklare, "Se avèk anpil eksitasyon ak antisipasyon ke mwen re-akeyi tout elèv, pwofesè, ak lidè lekòl yo nan lekòl la pou ane lekòl 2023-24 la. Sante ak sekirite tout moun nan kominote lekòl nou yo enpòtan anpil lè nou tounen yon lòt fwa ankò pou ansèyman an pèsòn, epi nou dwe rete vijilan. Depatman Edikasyon Eta a ak Konsèy Administrasyon an raple tout moun pou yo revize epi suiv konsèy CDC yo. Depatman an, ansanm ak Gouvènè Hochul ak Depatman Sante Eta a, pral kontinye kontwole sitiyasyon an pou asire tout elèv yo gen yon anviwònman lekòl ki an sekirite kote yo ka aprann ak grandi."

Pou anpeche pwopagasyon COVID-19, CDC rekòmande lekòl yo:

- Ankouraje vaksen ak tès;
- Ankouraje elèv yo, pwofesè yo ak pwofesè inivèsite yo pou yo rete lakay yo si yo malad epi yo montre sentòm yo;
- Maksimize vantilasyon epi kenbe amelyorasyon nan kalite lè andedan pou diminye risk pou jèm ak kontaminan gaye nan lè a; epi
- Anseye epi ranfose bon jan pratik pou lave men ak ijyèn.

Lekòl ki fè eksperyans epidemi yo ta dwe travay ak depatman sante lokal yo pou jwenn atan nan ka epidemi. Gen plis konsèy pou lekòl yo ki disponib [isit la](#).

Avèk nouveau varyant BA.2.86 yo detekte kounye a nan New York, DOH ak Wadsworth Center pral kontinye kontwole sitiyasyon an epi swiv nouveau varyant pou ede kenbe Nouyòkè yo an sekirite. Kòm yon rapèl, yon [vaksen COVID-19 ki ajou](#) ki fêt pou pwoteje kont sèten varyant yo ta dwe rive nan famasi ak biwo doktè nan otòn sa a.

Tout moun ki gen sentòm COVID-19 ta dwe fè tès imedyatman. Si yon tès pozitif, konsilte yon founisè swen sante sou si tretman nesesè, paske li enpòtan pou kòmanse tretman, si sa nesesè, touswit apre aparision sentòm yo pou asire bon jan efikasite. Moun ki pa gen yon founisè swen sante regilye ka jwenn lokal pou tretman [isit la](#). Moun ki gen COVID-19 ta dwe swiv konsèy CDC pou evite transmèt li bay lòt moun, tankou izole pou 5 jou apre aparision sentòm yo, ansanm ak mete mask epi evite kontak ak moun ki ka gen plis risk rezulta negatif yo.

Tès lakay yo disponib nan anpil famasi lokal nan tout eta a, epi New York kontinye mete mask N-95 bon jan kalite ak twous tès yo disponib pou responsab Eta ak Konte yo sou

demann. Nouyòkè yo ta dwe kontakte [depatman sante konte](#) yo oswa [biwo jesyon ijans lokal](#) yo pou plis enfòmasyon.

###

Lòt nouvèl disponib sou sit www.governor.ny.gov
Eta New York | Chanm Egzekitif | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[ANILE ENSKRIPSYON OU](#)